

R 2

Archivio

L'EUROPA DI FRONTE ALLA GRANDE CRISI

Germania: traduzione testi della Prima Puntata

Rigo di lettera: Un bilione valeva nulla, un marco è tanto.
Holmar Schacht

Insegna sull'aperta: Mostra della Germania e il trattato di pace

Cartello: V anniversario della Marcia su Roma

Cartello: Il Piano Young approvato all'Aja

Cartello: Il ministro del Reich, "dottor Stresemann
è in via di guarigione e riprenderà presto
la sua attività

v
R

GODA RAI

Striscione su palazzo: Fronte Rosso Abbonatevi a Bandiera Rossa

(La scritta in gotico sul mauro è intraducibile)

1927

Insegna: Sede locale NSDAP (Partito Nazionalsocialist) R 1

Slogan su striscione: Marcia Berlino-Norimbarga. Luglio-agosto
Nonostante il divieto non siamo morti!

Die Rothe Fahne: Tutti in piazza. Manifestazione di massa
contro il fascismo e la reazione.

Vorwärts(organo del partito socialdem.): Wels e Loebe chiamano
alla lotta per la libertà

Cartello dei manifestanti: ... i disoccupati di Neukölln
(quartiere operaio di Berlino)

Coda Bianca con musica

Völkischer Beobachter(organo del partito: Proibita la divisa ai
nazionalsoc.) nazionalsocialisti

Cartello sul mucchio di rifiuti: Divieto d'accesso. Pericolo
di vita

Die Rothe Fahne:

Il fronte rosso avanza
Dopo un anno di interdizione per il fronte
rosso, manifestano a Berlino 50.000 militanti
del fronte di classe rosso. Potente azione
contro il blocco borghese e di Severing

(insegna ufficio pubblico incomprensibile)

Cartello su ufficio postale: La cassa è chiusa. I prelievi sono
sospesi

Cartello: Il dormitorio è completo

CODA RAI

Cartello: la Germania nella miseria

X Berliner Morgenpost: Sei giorni critici per la Germania
Una fioritura solo apparente già appassita.

X Tempo: Decreto d'emergenza

X Tempo: Tre decreti d'emergenza per le operazioni
bancarie, valuta estera e fuga di capitali

X B-Z. am Mittag: Germania: l'argomento del mondo!
Pressione dell'opinione mondiale su tutti i
governi.

X Berliner Tageblatt: La crisi ha raggiunto l'apice
Proclama del governo del Reich
Un giorno nero

X Cartello su banca: Secondo il decreto di emergenza, le nostre
casse rimangono chiuse martedì 14 luglio
1931 e mercoledì 15 luglio 1931

X Cartello in una strada: Secondo il decreto d'emergenza, la catena
di Casse di Risparmio di Berlino e la Banca
di Berlino il 16 luglio rimangono aperte
solo per operazioni di versamenti o per il
prelievo di stipendi, salari, pensioni,
assicurazioni, tasse e per il sussidio so-
ciale di assicurazione.

Cartello: Crollo della Banca tedesca dei funzionari
pubblici

Cartello affisso sulla banca: La banca è chiusa. Non si effettuano prelievi.

cartello:

Il ministro degli Interni del Reich ha tenuto un importante discorso sul referendum alla radio tedesca

Cartello:

I delegati delle potenze maggiormente interessate, Snowden, Briand, Stresemann, si recano alla Conferenza

cartello:

Cambio di governo: il nuovo parlamento

Cartello:

Stiamo bene? Un sintomatico esempio dell'assoluta mancanza di ~~abitazioni~~ ^{abitazioni} ~~abitazioni~~ alcuni artisti hanno trovato alloggio in un vecchio aereo.

CODA RAI

cartello:

Questo film è nato dalla realtà dei casermoni della grande città dove più famiglie si dividono lo stesso alloggio ~~senza luce~~ ^{senza} e malsano. Cantine umide derubano l'operaio della sua salute. Le miserabili condizioni delle abitazioni distruggono la forza vital dei bambini. Questo film è nato dalla realtà

cartello:

L'uscita dalle fabbriche

Insegna:

Ufficio pubblico di collocamento

Documento: Libretto di lavoro X

Titolo giornale: Il disoccupato X

Insegna su portone: Ufficio pubblico di collocamento X

Lettera dell'amministrazione di un palazzo con la quale si
comunica agli inquilinini che :

cartello: Dal 1 giugno l'affitto aumenterà del 4,5% X

cartello: ^{Un} l'ospite non gradito X

Coda

Insegna: Affittasi posto letto X

(segue Germania)

II puntata

~~XXXXXXXXXX~~

Berlino 1936

Portavoce Hindenburg:

All'estero va diminuendo l'iniziale diffidenza. Il mondo ascolta la voce del presidente tedesco. ~~La fiducia~~ La Germania riacquista fiducia e ora il mondo l'ascolta mentre con il suo ^{virile} discorso di Tanneberg distrugge la menzogna sulla responsabilità della guerra.

Hindenburg:

~~XXXXXXXXXX~~ Il popolo tedesco in tutti i suoi ceti respinge all'unanimità la menzogna secondo la quale la Germania sarebbe colpevole d'aver scatenato la più grande tra tutte le guerre.

Né invidia, né odio, né volontà di conquista l'hanno causata; la guerra è stata piuttosto il mezzo estremo - che ha richiesto enormi sacrifici a tutto il popolo - per l'autoaffermazione del popolo tedesco nei confronti di un mondo nemico.

Siamo scesi in guerra con cuore puro per difendere la patria e con mani pure l'esercito ha brandito la spada. La Germania è sempre disposta a provar~~e~~ ~~questo~~ ~~innanzi~~ a giudici imparziali.

Portavoce:

La lotta della Germania per conquistarsi un suo posto tra le nazioni è tutt'ora difficile. Spesso è apparsa una lotta senza prospettive di vittoria contro potenze terribili. Nonostante tutto, abbiamo affrontato la ricostruzione (insegna: Chiuse Hindenburg). Se allo slancio lavorativo sono state aperte prospettive migliori è merito di Hindenburg che nei suoi proclami ha sempre esortato ad un altruistico adempimento del dovere cercando di incanalare le forze in nel lavoro comune di tutti per tutti.

Egli stesso ci confessava: "Io ho ~~trascorso~~ trascorso tutta la mia vita ⁱⁿ alla vecchia scuola dell'adempimento del proprio dovere che è l'esercizio. E qui ho imparato ad adempiere sempre ai miei doveri verso la patria senza alcun riguardo per me stesso."

Hindenburg ha restituito una nuova reputazione alla Germania. Con lui le altre potenze si sono riavvicinate a noi.

Nella ~~miseria~~ nostra attuale miseria, dimentichiamo troppo facilmente quanto di positivo è stato fatto. Quando Hindenburg è asceso alla presidenza, 28.000 chilometri quadrati di terra tedesca si trovavano sotto l'occupazione straniera, oggi nessun soldato straniero si trova più in terra tedesca. La Germania è di nuovo uno Stato sovrano. Le ferrovie e i dazi erano stati presi in pegno dagli alleati, oggi oggi possiamo ^{di nuovo} ~~nuovamente~~ disporre liberamente dei nostri introiti e delle nostre ferrovie. (cartelli: anno dopo anno migliaia, Disoccupazione, Crisi economica mondiale).

(segue Germania)

I pesanti oneri a cui la Germania è stata sottoposta ha scosso il mondo intero, hanno schiacciato l'economia mondiale. All'apice della crisi Hindenburg si rivolge al Presidente degli Stati Uniti Hoover. La conseguenza di questa ~~seria~~^{grave} esortazione fu la moratoria mondiale. I governi e i responsabili dell'economia mondiale da allora si sforzano di trovare assieme una via d'uscita da questa crisi economica.

Adempimento del dovere e amore per la patria di cui Hindenburg è per noi l'esempio vivente ci porteranno in alto. Sarebbe miserabile e abietto sminuire il nome di quest'uomo che per tutta la sua vita ha dato alla patria la cosa più preziosa che un uomo può dare: l'esempio più limpido dell'adempimento del proprio dovere.

Cartello:

cartello:

R3

Onoranze ai caduti del 21 febbraio 1932

Il Führer (un film sonoro su commissione della N S D A P. Produzione Deutsch
..... Fotografia Otto Edwald,
Suono ~~Reinhold~~^{Rupprecht Lanck}, suono sistema
Otto Kolb ...ecc.)

Hitler

Compagni e compagne del popolo tedesco. R Purteoppo ~~qui~~ non è possibile controbattere

da questa sede le menzogne e le diffamazioni che tutta la nazione ben conosce. Loro non parlano delle decine di migliaia di uomini che ogni anno aprono il rubinetto del gas e non certo perché stiano troppo bene. La Germania ufficiale ha implorato che la sorte, il destino del popolo tedesco venisse sollevata. Ma Sta in voi la possibilità che questi sgravi vengano un giorno concessi e non nella generosità dei nostri avversari, ma come risultato dei nostri sforzi e della nostra volontà. Gente di tutte le professioni, di tutti i ceti, che occupava i posti più disparati nella vita, di tutte le origini, ha creato dal nulla un movimento. Loro ci possono schiacciare, ci possono persino uccidere, ma noi non ci arrenderemo. Viva la nostra patria tedesca, viva il nostro popolo tedesco, viva il santo Reich dei Teutoni!

Cartello del dimostrax: **Votate K P D**
strante

Scritta luminosa: **Il 14 settembre votate lista unica I socialde
mocratica**

Coda Rai
~~scrittura~~

cartello: **Assumetelo come simbolo!**
Lavori di ricostruzione del palazzo del Reichstag distrutto, sono in piena svolgimento.

cartello: **Il nuovo gabinetto della Concentrazione nazionale**

cartello:

Parla il cancelliere del Reich Adolf Hitler

Hitler:

Compagni e compagni del popolo tedesco. Un sollevamento di popolo, un sollevamento che dimostra che oggi un milione di uomini hanno acquisito coscienza che nelle prossime elezioni la posta in gioco è più alta del solito, che ^{non} si tratterà di decidere una qualsiasi nuova coalizione e neppure un nuovo governo, ma si deciderà della vittoria o della sconfitta di due tendenze della Germania, una delle quali esiste da 60 - 70 anni ed è al potere da 13 e ha dimostrato ciò di cui è capace e ciò di cui non è capace, che si basa su idee di natura internazionale sia che si tratti di partiti borghesi o di partiti marxisti. Mentre l'altra ^{punta} ~~si~~ punta coscientemente sulle forze proprie del nostro popolo, sulla Germania nazionale nel miglior senso del termine, senza classi, senza ceti, senza confessioni religiose. Per 13 anni ha governato quella Germania e se oggi guardate la propaganda elettorale di quella Germania potete leggervi la condanna di questi 13 anni.

Quando un sistema per 13 anni ha la sorte di poter provare ciò di cui è capace e ciò di cui non è capace, bisogna giudicarne le azioni e i meriti. Questi avversari dovrebbero oggi essere in grado di fare la loro propaganda chiamando a testimoniare i singoli ceti tedeschi:

facessero venire, il contadino, l'operaio, l'impiegato, i ceti medi, tutta l'economia a testimoniare dal vivo della loro attività. Invece preferiscono non parlare per nulla di questi 13 anni. Vorrebbero limitarsi nella loro propaganda alle ultime sei settimane: sostengono che di queste sei settimane sono responsabili i nazionalsocialisti. Non ne vedo proprio la ragione! Non siamo stati noi a nominare il gabinetto von Papen che è stato formato dal presidente del Reich eletto dai socialdemocratici e dal Partito di Centro. Allora perché dovremmo essere noi i responsabili? E anche se lo fossimo, io mi assumerei la responsabilità completa di queste ultime sei settimane, ma loro, per favore si assumessero la responsabilità degli ultimi 13 anni. Ora fingono di aver provato a fare del loro meglio in questi 13 anni, saremmo stati noi ad impedirglielo.

Per 13 anni hanno mostrato cosa sono capaci di fare politicamente ed economicamente: una nazione nel caos economico, i contadini rovinati, i ceti medi immiseriti, le finanze saccheggiate; nei comuni e nelle regioni da loro governati tutto va a catafascio, e tanti milioni di disoccupati. Dicano quello che vogliono: di questo sono responsabili loro! Ed era chiaro che sarebbe finita così.

Qualcuno può forse immaginare che una nazione sia in grado di funzionare quando la sua vita politica è talmente lacerata come qui nella nostra nazione tedesca? Poco fa, per esempio, ho letto la lista elettorale dell'Assia-Nassau: "34 partiti! I lavoratori hanno un proprio partito e non uno solo, ma subito ne debbono avere tre o quattro. La borghesia, essendo più intelligente, ne ha naturalmente bisogno di qualcuno in più, il ceto medio ha il suo partito, l'economia il suo, anche il contadino ha bisogno di un suo proprio partito e poi subito, anche lui, di tre o quattro. E i signori ministri degli Esteri debbano far rappresentare i propri interessi politici ed ideologici particolari da un loro partito. E a questo punto i signori inquilini non possono restare indietro. E anche i cattolici vogliono un loro partito, e i protestanti, e i bavaresi un altro partito, e i turingi un altro, poi quelli del Württemberg che anche loro vogliono un partito un proprio specialissimo partito. E così via. 34 partiti in una regione così piccola! E questo in un momento in cui incombono gravi problemi che possono essere risolti solo concentrando ^{tutte} le forze della nazione.

Gli avversari rimproverano ai nazionalsocialisti, e a me in particolare, di essere intolleranti e intrattabili, dicono che non vogliamo collaborare con gli altri partiti anzi, peggio, affermano che i nazionalsociali

sono antitedeschi perché si rifiutano di collaborare con gli altri partiti: allora sarebbe tipicamente tedesco avere 30 partiti?! Noi siamo intolleranti! Mi sono prefisso un obiettivo: spazzar via i 30 partiti dalla Germania!

Loro continuano a scambiarmi per un politico marxista o borghese che oggi è socialdemocratico, domani socialdemocratico indipendente, poi comunista e poi ancora anarcosindacalista. Oggi democartico e domani democratico popolare o del partito dell'economia. Pensano che siamo come loro. Ma noi abbiamo scelto un obiettivo e lo perseguiremo fanaticamente sino alla tomba.

^{Di} questa mentalità borghese, nel valutare il nostro movimento ho avuto un esempio alcuni mesi fa quando ho sentito dire un ministro degli interni del Reich: "io questi qui li sciolgo; gli tolgo la divisa, poi fondiamo delle associazioni sportive democratiche così verranno tutti da noi e non saranno più nazional socialisti e la faremo finita con la missione nazional socialista. Sarebbe così facile, dunque! Così pensano loro e non si sono ancora accorti che qui non si tratta di tutt'altro ^{di} ~~che~~ un normale partito parlamentare e che non si può sciogliere e ogni tentativo in tal senso varrà, solo a indurire maggiormente la gente. Che questa Germania che oggi è nel movimento non potrà più essere dispe-
sa. C'è un politico borghese che dice: "Ora mi metto un po' da parte e aspetto che i nazional socialisti portino tutto in malora poi io ^{ai trovisi in} ~~mi~~ una posizione eccezionale e tutti torneranno da me."

Così la pensano loro, perché non riescono a capire che questo movimento è tenuto insieme da qualcosa che non potrà mai svanire. Prima di questi 30 partiti c'è il popolo tedesco e quando questi partiti si dissolveranno rimarrà quella ^{questa} nostra volontà. Noi non vogliamo essere i rappresentanti di una professione, di un ceto, di una classe, di una confessione o di una ragione, ma vogliamo educare i tedeschi soprattutto a una cosa che tutti capiranno: che non c'è vita senza giustizia, che non c'è giustizia senza potere, e non c'è potere senza forza e la forza risiede nel popolo stesso!

(segue Germania, terza puntata)

II Rullo

Cartello:

Mostra della Radio, Berlino 1937

Cartello

La radio forma l'uomo tedesco nello spirito di Adolf Hitler

Goebbels:

Grazie alla perfetta preparazione tecnica della radio tedesca possiamo dire senza esagerazioni che tutto il mondo ha potuto partecipare ai giochi olimpici ~~nel 1936~~ di Berlino del 1936.

La radio schiude a milioni di uomini i tesori della nostra cultura. Così il film offre a milioni di uomini, in misura sempre crescente, non solo svago ma anche valori ~~forte~~ altamente drammatici e artistici. L'auto ha dato ^{a milioni di} al cittadino la possibilità di tornare alla natura ^{dai grandi} negli agglomerati urbani.

Non è vero che le enormi forze dinamiche del nostro secolo siano nemiche all'uomo, esse gli sono, invece, amiche e ancelle se una saggia conduzione dello stato è capace di regolarle, dirigerle e usarle secondo un piano.

Tecnica radio:

Partite!

Annunciatore in divisa:

Il servizio della radio tedesca per i militari trasmette al sottoufficiale Haller tanti cari saluti da parte della moglie che gli sugura le più grandi fortune militari e un buon ritorno a casa.

Annunciatore:

Ore 7. Notiziario della filodiffusione. Conferimento di un'alta decorazione. La Eichenlaub mit Schwertern (Fronde di quercia con ~~in~~ spade) è stata conferita all'hauptmann (capitano) Walter Nowotny, già cavaliere della Croce di Ferro, comandante di gruppo di squadriglia aerea, per la sua 208ª vittoria dell'aria. E' il 38 soldato della Wehrmacht tedesca a cui è stata conferita questa decorazione.

(Inizio frase interrotta)

apparecchio radio:

Il popolo tedesco oppone alla criminale furia devastatrice dei suoi nemici una volontà di vita senza pari.

uomo al telefono:

(Notizia speciale!) Comunicato straordinario!

secondo uomo:

(Notizia speciale!) Comunicato straordinario!

terzo uomo:

(Notizia speciale!) Comunicato straordinario!

artello:

(Notizia speciale) Comunicato straordinario.

annunciatore:

Dal quartier generale del Führer: il comando supremo della Wehrmacht rende noto...

annunciatore in divisa:

Avete ascoltato un comunicato dal fronte della compagnia di propaganda

speaker senza scena:

Con ciò si dimostra l'effetto del loro lavoro e del loro...

speaker: Poi il Führer visita la mostra. Un mare di sensazioni si riversa sui visitatori.

insegna sul padiglione: ^{la civiltà} Il ~~mondo~~ contadino tedesco (la contadinà tedesca)

speaker: Immagini e cifre attestano su pannelli didattici quello che il nazionalsocialismo ha fatto per il contadino tedesco e quello che potrà ancora conseguire.

titolo manifesto: Il Führer mobilita la forza contadina tedesca contro le potenze della distruzione.

altro manifesto: I contadini lottano (contro ecc..)

insegna sul padiglione: Lotta contro il deterioramento

speaker: Esposizione facilmente comprensibile ...

speaker su donne che bevono: Si dice che sia stata bevuta anche limonata! La tecnica si è particolarmente distinta: dal settore dei macchinari provengono rumori incessanti.

Si, la pompa per liquami funziona benissimo! I moderni aiutanti del contadino.

Anche il piccolo motore si afferma.

Per la prima volta ci viene mostrato un atterraggio su di un'auto in corsa.

tabellone: Fabbrica Volkswagen

Qui costruisce il Fronte Tedesco del Lavoro

speaker: Presso Fallersleben il Führer ha posto la prima pietra per la costruzione della fabbrica Volkswa-

gen del Fronte Tedesco del Lavoro.

Il Führer ha comunicato nel suo discorso che la vettura avrebbe preso il nome dell'organizzazione che ha maggiormente contribuito all' gioia di tutti i lavoratori. Perciò sarà chiamata KDF (Forza attraverso la gioia).

Oratore:

Abbiamo dato alla costruzione della Porsche le più ampie possibilità di perfezionarne le qualità sperimentandole con procedimenti ~~xxxxxxxxxxxx~~ ^{messi in atto} ~~mai sperimentati~~ prima, senza interferire e senza badare a difficoltà, prefissandoci l'obiettivo di mettere su strada la prima volkswagen alla fine del '39.

Speaker:

Il dottor Porsch ha costruito una Limousine, una decapottabile e una Limousine cabriolet che costerà 990 marchi, con un consumo di 6-7 litri di benzina e una velocità di 100 Km orari su autostrada.

Titolo di giornale:

La manifestazione aviatoria ha mostrato i grandi successi conseguiti ...

Coda RAI

Oratore senza scena:

Il governo tedesco ritiene in queste condizioni impossibile sospendere ulteriormente le misure necessarie all' sicurezza del Reich tedesco. (1'applauso copre la fine della frase).

Il governo tedesco ha ^{emanato} ~~approvato~~ in tal senso ~~una~~ ^{una} legge in vigore da oggi: Legge per la rico-

Stituzione della Wemacht del 16 marzo 1935.

Il governo del Reich ha promulgato la seguente legge che proclama: paragrafo I: il servizio nella Wermacht si effettuerà sul principio dell'obbligo di leva...

Titolo del Völkischer Beobachter: Obbligo di leva generalizzato

Documento:

La legge per la Wermacht del 21 marzo 1935. Il governo del Reich ha ~~approvato~~ ~~ha~~ promulgato la seguente legge che proclama; 1) Il servizio militare è servizio d'onore verso il popolo tedesco. 2) ogni uomo tedesco è soggetto alla leva; 3) In caso di guerra oltre ai militari di leva sono obbligati a prestar servizio...

firmato: il Führer
cancelliere del Reich

Cartello:

Con l'istituzione del servizio di leva generalizzato comincia la nuova storia della Wermacht del popolo tedesco e del suo esercito.

telefonista:
~~terza telefonista:~~

Ufficio stampa. Ma metto in comunicazione ...

Altra telefonista:

Non riesco a mettermi in comunicazione...

Terza telefonista:

Il Führer sta parlando già da un'ora...

Quarta telefonista:

Ufficio stampa...

Führer:;

Uomini, deputati del Reichstag tedesco, in quest'ora storica, mentre nelle provincie occidentali del Reich le truppe tedesche stanno prendendo possesso dei loro acquartieramenti di pace ...

Le prime divise grige a Colonia

« L'entusiasmo senza limiti per la ricostituzione della potenza militare nelle zone smilitarizzate alla notizia dell'entrata delle truppe tedesche nella città di Colonia. »

Indescrivibile gioia a Saarbrücken

Attraversano la città di Karlsruhe al suono della banda.

Commozione a Coblenza

« Per l'entrata nelle nove guarnigioni delle truppe ... »

Fuori le bandiere!

Il ministro della propaganda del Reich si rivolge alla popolazione ...

Noi siamo ora una comunità di congiurati, così ha detto il Führer, oggi ci sono due tipi di soldati : quelli armati e quelli alle macchine.

Così ~~ciascun~~ ciascun uomo lavora, in fabbrica, in miniera, agli altiforni, fedele all'ordine del Führer.

Sterminati depositi di materiale bellico pronto all'uso: "se un giorno vengono ~~spartite~~ lanciate 10.000 granate" dice il Feldmaresciallo generale, "per il giorno seguente ^{ne} dovranno essere pronte all'uso 100.000 perché i nostri

Titolo giornale:

Titolo giornale:

Titolo giornale:

Titolo giornale:

Titolo giornale:

Oratore:

~~Titolo giornale~~

Speaker:

Speaker:

depositi siano sempre pieni". Quando la nostra
volontà sarà così forte da ^{confondere} ~~vincere~~ qualsiasi
ostacolo, la nostra volontà ^{insisterà} ~~insisterà~~ al nostro
acciaio tedesco ^{sfonderranno} ~~vinceranno~~ e vinceranno.

E N D E

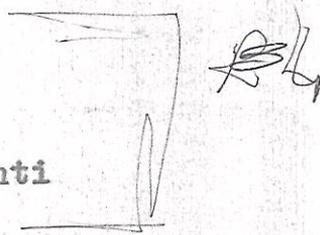
(segue Germania) *Il disoccupatissimo*

RULLO 4

II ~~mazzo~~ Pontata
I RULLO

Titolo giornale:

Scandalo Büss. Nuove rivelazioni
Slaret. Affari illeciti
L'affare Nordwolle: 1500 licenziamenti



cartello portato da
uomo:

Accetto qualsiasi lavoro

cartello:

38 partiti 6 milioni di disoccupati

cartello:

Più di 6 milioni di disoccupati

cartello:

30 gennaio 1933

Speaker:

L'idea di comunità di popolo ha vinto! Il Führer
proclama: "Non mi darò pace finché l'ultimo di-
soccupato non avrà trovato lavoro."

Perciò era necessario in primo luogo unificare
regioni, unificare le corporazioni, unificare
l'intero popolo tedesco. Per la prima volta nell
storia tedesca le forze primarie dell'economia
sono sangue e terra. Esse devono legarsi stretta-
mente per garantire il futuro della Germania. Fu
le mura della città c'era lavoro mentre nelle
città si ammassavano i disoccupati.

cartello:

L'Ovest è sovrappopolato

Le terre scarsamente popolate sono il naturale
territorio di colonizzazione

Speaker:

Attraverso crediti ^{per} di 100 milioni di marchi ven-
gono creati insediamenti extraurbani perché l'o-

parajo cittadino si avvicini nuovamente alla zolla. Questo significa che la sua esistenza, minacciata da ogni crisi economica, verrà assicurata dalla proprietà di un pezzetto di terra.

A ognuno la propria casa

Più di 250.000 disoccupati sono andati nelle campagne pieni di speranza a costruire innumerevoli case coloniche. In tal modo si incrementa nuovamente il ceto contadino che in 14 anni di governo capitalista aveva perso più di 16.000 fattorie finite all'asta o ipotecate.

Ai contadini rimasti viene garantita la terra e il suo prodotto.

Quando il contadino ha soldi, tutto il mondo ha soldi, quando il contadino vive nella miseria tutto il popolo non ha pane.

Per il lavoro di raccolta vengono arruolata più di 250.000 persone. Così una gran parte dei disoccupati cittadini sono liberati dal giogo della disoccupazione e imparano a rispettare ed ad amare la propria terra.

La vendita dei prodotti nazionali sui mercati locali viene garantita con misure drastiche di regolamentazione dei prezzi e la limitazione delle importazioni. Il piano del Führer per l'incremento dell'occupazione è di vasta portata.

E' iniziata contemporaneamente in diversi luoghi la costruzione delle autostrade del Reich che raggiungeranno complessivamente i 6.000 KM.

Questo progetto occuperà per sei anni mezzo milione di persone e porterà la Germania al 1° posto nel

itta propagandistica
striscione:

aker:

ncisione su legno:

peaker:

mezzo milione di posti di lavoro. Tutte queste misure per la creazione di nuova occupazione per quanto diverse concorrono a formare un ingranaggio. Aiutando i contadini e incrementando l'agricoltura in modo che dalla zolla-madre traggano vantaggio anche l'industria e l'artigianato. Anche le poste e le ferrovie del Reich danno il loro contributo: solo le ferrovie mettono a disposizione 600 milioni di marchi per la creazione di nuovi posti di lavoro: in tal modo sono stati salvaguardati 65.000 posti di lavoro minacciati e si è dato lavoro a 31.000 disoccupati.

Il Reich ha diminuito le tasse e sgravato le aziende e anche questo fa parte dell'ingranaggio. Anche l'industria migliaia di disoccupati hanno trovato lavoro. Il governo del Reich ha attuato in gran parte il piano per l'occupazione stimolando così anche l'industria privata. L'attività e la fiducia della grande industria e la fiducia dei singoli ci hanno avvicinato al grande obiettivo. In un solo anno non è possibile conseguire la vittoria decisiva, ma diventa sempre più chiaro al popolo per cosa si combatte. Il popolo tedesco si solleva dall'abisso. (Fine)

E ogni nuovo giorno che ci chiama al lavoro ci obbliga alla cura e all'incremento della nostra forza lavorativa.

La parola d'ordine del giorno ci viene dal Reichsorganisationsleiter il dottor Ley: "Il nostro patrimonio più prezioso è la razza e il nostro sangue. Perciò il nostro governo farà di tutto per rendere e ammantare sana la nostra popolazione. Heil Hitler!"

La nostra prima preoccupazione è il ~~più~~ luogo di lavoro: esso deve essere funzionale, pulito, vasto e luminoso. La salute e il benessere di tutti i lavoratori sono i criteri in base ai quali viene organizzato l'ambiente di lavoro.

Questo è il passato. Queste immagini sono autentici documenti ripresi nel 1938 nelle zone orientali della Germania: sino a pochi anni fa anche nelle altre zone ~~della Germania~~ del vecchio Reich la situazione non era diversa.

La cura scrupolosa dell'estetica anche e soprattutto degli impianti industriali mette al centro dell'attenzione la forma degli edifici e degli impianti tecnici. E questo non per un falso estetismo ma per offrire quella compensazione di cui l'uomo che dà il meglio di se stesso sul lavoro ha bisogno.

La comunità dei lavoratori sul posto di lavoro/...

La gioventù tedesca sarà il futuro alfiere della nuova idea di lavoro che si realizza e ~~sviluppa~~ si sviluppa nei luminosi reparti per apprendisti integrandola come una cosa naturale nella ^{propria} ~~sviluppa~~ visione del mondo.

Un portamento corretto, un lavoro pulito. Uomini sani e dritti e aziende produttive saranno il ri...

aker senza scena:

aker con scena:

sultato di questo profondo lavoro di educazione. I luoghi di produzione si sono trasformati in luoghi di lavoro.

Bellezza nel lavoro e bellezza nel dopo lavoro, così si salda il cerchio tra lavoro e tempo libero. E a tutti e due il Fronte tedesco del lavoro dedica la stessa attenzione perché nella salute, nella forte volontà di vivere, nella gaia forza lavorativa posa il futuro del nostro Reich e della nostra cultura.

triscione sulla fabbrica: La Krupp saluta il Führer.

